



Estación meteorológica ·

ClimaTemp TB

ES Manual de instrucciones

- DE** Besuchen Sie unsere Website über den folgenden QR Code oder Weblink um weitere Informationen zu diesem Produkt oder die verfügbaren Übersetzungen dieser Anleitung zu finden.
- EN** Visit our website via the following QR Code or web link to find further information on this product or the available translations of these instructions.
- FR** Si vous souhaitez obtenir plus d'informations concernant ce produit ou rechercher ce mode d'emploi en d'autres langues, rendez-vous sur notre site Internet en utilisant le code QR ou le lien correspondant.
- NL** Bezoek onze internetpagina via de volgende QR-code of weblink, voor meer informatie over dit product of de beschikbare vertalingen van deze gebruiksaanwijzing.
- ES** ¿Desearía recibir unas instrucciones de uso completas sobre este producto en un idioma determinado? Entonces visite nuestra página web utilizando el siguiente enlace (código QR) para ver las versiones disponibles.
- IT** Desidera ricevere informazioni esaurive su questo prodotto in una lingua specifica? Venga a visitare il nostro sito Web al seguente link (codice QR Code) per conoscere le versioni disponibili.
- RU** Посетите наш сайт, отсканировав QR-код, или перейдите ссылке, чтобы больше узнать об этом товаре или скачать руководство по эксплуатации на другом языке.



www.bresser.de/P7007201



GARANTIE · WARRANTY · GARANTÍA · GARANZIA · ГАРАНТИЯ



www.bresser.de/warranty_terms

Índice de contenidos

1	Impresión	5
2	Nota de validez	5
3	Sobre este manual de instrucciones de uso.....	6
4	Instrucciones generales de seguridad.....	6
5	Vista general de las piezas	9
6	Pantalla.....	11
7	Antes de la puesta en marcha.....	12
8	Establecer la alimentación eléctrica	13
9	Ajuste automático de hora.....	14
10	Configuración manual de la hora	14
11	Configuración de la alarma	15
12	Función de repetición de la alarma.....	16
13	Transmisión automática de valores.....	16
14	Visualizar modificación.....	16
15	Alarma de valor máximo/mínimo	17
16	Fases lunares.....	18
17	Flechas indicadoras de tendencia	19
18	Visualización de la presión barométrica.....	20
19	Reciclaje	20

20	Garantía.....	21
21	Declaración de Conformidad CE.....	21

1 Impresión

Bresser GmbH

Gutenbergstr. 2
46414 Rhede
Germany

www.bresser.de

Para cualquier reclamación de garantía o solicitud de servicio técnico, revise la información sobre "Garantía" y "Servicio" en esta documentación. Rogamos entienda que las devoluciones no solicitadas, no pueden tramitarse.

Salvo errores y modificaciones técnicas.

© 2022 Bresser GmbH

Quedan reservados todos los derechos

Queda prohibida la reproducción de esta documentación - incluso en fragmentos- en cualquier forma (fotocopias, impresiones, etc), así como el uso y la distribución por medio de sistemas electrónicos (como archivos de imagen, sitios web, etc) sin la autorización previa por escrito del fabricante.

Las denominaciones y marcas de las respectivas empresas utilizadas en esta documentación están generalmente protegidas por el derecho comercial, de marcas y/o de patentes en Alemania, en la Unión Europea y/o en otros países.

2 Nota de validez

Esta documentación es válida para los productos con los siguientes números de artículo:

7007201

Versión del manual: 0123

Denominación del manual:

Manual_7007201_ClimaTemp-TB_es_BRESSER_v012023a

Proporcione siempre esta información al solicitar un servicio.

3 Sobre este manual de instrucciones de uso



¡AVISO!

El presente manual de instrucciones debe considerarse parte integrante del aparato.

Lea atentamente las instrucciones de seguridad y el manual antes de utilizar este dispositivo.

Guarde este manual de instrucciones en un lugar seguro para futuras consultas. En caso de venta o cesión del aparato, el manual de instrucciones debe entregarse a cualquier propietario/usuario posterior del producto.

4 Instrucciones generales de seguridad



PELIGRO

Peligro de asfixia

El uso inadecuado de este producto puede provocar asfixia, especialmente en los niños. Por lo tanto, es imperativo observar la siguiente información de seguridad.

- Mantenga los materiales de embalaje (bolsas de plástico, bandas de goma, etc) alejadas del alcance de los niños.
- Este producto contiene piezas pequeñas que un niño podría tragarse.



PELIGRO

Riesgo de descargas eléctricas

Este aparato contiene piezas electrónicas que se alimentan de una fuente de energía (adaptador de CA y/o pilas). El uso inadecuado de este producto puede provocar una descarga

eléctrica. Las descargas eléctricas pueden causar lesiones graves o mortales. Por lo tanto, es imperativo que observe la siguiente información de seguridad.

- Nunca deje a los niños solos cuando maneje el dispositivo. Siga las instrucciones cuidadosamente y no intente alimentar este dispositivo con otra fuente de alimentación que no sea la recomendada en este manual de instrucciones, de lo contrario existe riesgo de descarga eléctrica.
-



PELIGRO



Peligro de explosión

El uso inadecuado de este producto puede provocar un incendio. Es esencial que observe la siguiente información de seguridad para evitar incendios.

- No exponga el aparato a temperaturas altas. Utilice solamente las pilas recomendadas. No cortocircuite ni arroje al fuego el aparato o las pilas. El calor excesivo y el manejo inadecuado pueden provocar cortocircuitos, incendios e incluso explosiones.
-

¡AVISO!



Peligro de daños materiales.

Una manipulación inadecuada puede provocar daños en el aparato y/o en los accesorios. Por lo tanto, utilice el aparato sólo de acuerdo con la siguiente información de seguridad.

- No desmonte el aparato. En caso de que haya un defecto, póngase en contacto con su distribuidor. Él se pondrá en contacto con el servicio técnico y podrán organizar la devolución de este aparato para su reparación si es necesario.
 - No sumerja nunca el dispositivo en el agua.
-

-
- No exponga el dispositivo a golpes, vibraciones, polvo, temperaturas permanentemente altas o humedad extrema. Esto puede causar un mal funcionamiento, cortocircuitos y/o daños en las pilas y otras partes.
 - Use solo las pilas recomendadas. Sustituya siempre las pilas desgastadas por un juego de pilas nuevas y completas a plena capacidad. No utilice pilas de diferentes marcas o tipos o con diferentes capacidades. Retire las pilas del aparato si no se va a utilizar durante un periodo de tiempo prolongado

¡AVISO!



Riesgo de daños por mal uso

El fabricante no se hace responsable de los daños ocasionados por voltaje como consecuencia de usar una fuente de alimentación eléctrica incorrecta.

5 Vista general de las piezas

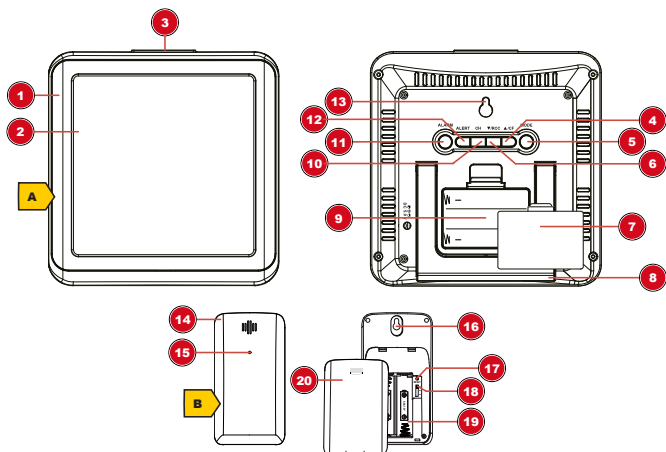


Fig. 1: Todas las partes de la estación base (arriba) y del sensor inalámbrico (abajo)

1	Carcasa (estación meteorológica)	2	Pantalla en color
3	Botón SNZ/LIGHT (ajusta la función de repetición de la alarma/brillo de la pantalla)	4	Tecla UP/CF (aumenta el valor o cambia entre °C y °F)
5	Botón MODE (cambia entre la hora actual y la hora de alarma o el modo de ajuste)	6	Botón DOWN/RCC (disminuye el valor o inicia la recepción de la señal RCC)
7	Tapa del compartimento de las pilas (estación base)	8	Soporte plegable
9	Compartimento de las pilas (estación base)	10	Botón CHANNEL (selección de canal)
11	Botón ALARM (activa la alarma de despertador)	12	Botón ALERT (ajuste de la alarma de temperatura)
13	Soporte de pared	14	Carcasa (sensor inalámbrico)

15	Luz de función de transmisión de datos	16	Soporte de pared
17	Botón RESET (restablece todos los ajustes)	18	Deslizador para seleccionar canal (ajuste del canal de transmisión 1, 2 ó 3)
19	Compartimiento de las pilas (sensor inalámbrico)	20	Tapa del compartimento de las pilas (sensor inalámbrico)

Contenido del paquete:

Estación base (A), sensor inalámbrico (B)

Pilas recomendadas (no incluidas)

5 pilas de 1.5V, tipo AAA/LR03

6 Pantalla

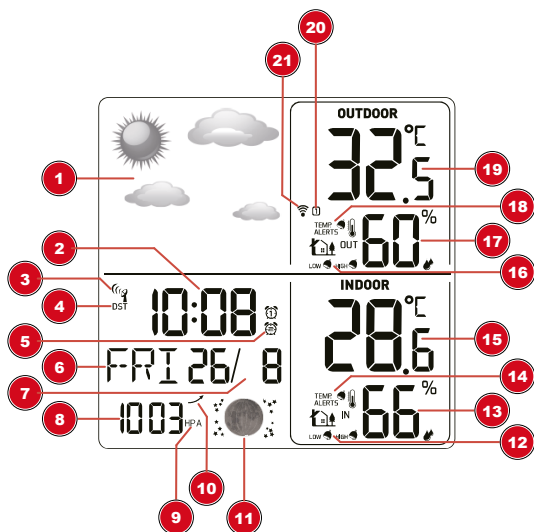


Fig. 2: Visualización en pantalla de la estación base

1	Visualización gráfica del pronóstico del tiempo	2	Estándar Hora actual, alarma Hora de despertarse
3	Símbolo de la señal de radio	4	Símbolo del horario de verano activo (DST)
5	Símbolo de alarma de despertador activo (hora de despertador 1, 2 o ambos)	6	Información del día de la semana
7	Fecha actual (día/mes)	8	Valor actual de la presión atmosférica

9	Unidad de medición de la presión atmosférica (en HPA)	10	Símbolo de la tendencia de la presión atmosférica (ascendente, constante o descendente)
11	Fase lunar	12	Símbolo de alarma de temperatura máxima o mínima en interiores activa
13	Humedad interior	14	Símbolo de la alarma de temperatura interior (función véase 12)
15	Temperatura interior (en °C o °F)	16	Símbolo de alarma de temperatura exterior máxima o mínima activa
17	Humedad exterior	18	Símbolo de la alarma de temperatura exterior (función véase 16)
19	Temperatura exterior (en °C o °F)	20	Canal actual del sensor inalámbrico (1, 2 ó 3)
21	Información de la señal de transmisión (sensor inalámbrico actual)		

7 Antes de la puesta en marcha

¡AVISO!



Evite los fallos de conexión

A fin de evitar problemas de conexión entre los dispositivos, deben observarse los siguientes puntos durante la puesta en marcha.

1. Coloque la unidad base (receptor) y el sensor (transmisor) lo más cerca posible.
2. Conecte la fuente de alimentación a la unidad de base y espere hasta que se muestre la temperatura interior.
3. Establezca una fuente de alimentación para el sensor.
4. Configure/use la unidad base y el sensor dentro del rango de transmisión efectivo.

-
5. Asegúrese de que la unidad base y el sensor de radio estén configurados en el mismo canal.

Para cambiar las pilas, extraígalas de la unidad base y del sensor y vuelva a colocarlas en el orden correcto para que pueda restablecer la conexión de radio. Si uno de los dos aparatos funciona a través de una conexión a la red eléctrica, la conexión a la red de este aparato también debe desconectarse brevemente al cambiar las pilas. Si, por ejemplo, solo se cambian las pilas del sensor, la señal no se podrá recibir correctamente.

Tenga en cuenta que el alcance real depende de los materiales de construcción utilizados en el edificio y de la posición de la unidad base y del sensor exterior. Las influencias externas (diversos transmisores de radio y otras fuentes de interferencia) pueden reducir en gran medida el alcance posible. En tales casos, recomendamos encontrar otras ubicaciones tanto para la unidad base como para el sensor exterior. A veces solo hace falta moverlos unos pocos centímetros.

8 Establecer la alimentación eléctrica

Estación base

1. Retire la tapa del compartimento de las pilas.
2. Inserte las pilas en el compartimento para pilas. Asegúrese de que los polos de las pilas estén correctamente colocados (+/-).
3. Vuelva a colocar la tapa del compartimento para pilas.
4. Espere hasta que la estación base muestre la temperatura interior.

Sensor inalámbrico

5. Retire la tapa del compartimento de las pilas.
6. Mueva el control deslizante CH a la posición del canal de transmisión deseado (ajuste CH1, CH2 o CH3 con indicación en la pantalla).

-
7. Inserte las pilas en el compartimento para pilas. Asegúrese de que los polos de las pilas estén correctamente colocados (+/-).
 8. Vuelva a colocar la tapa del compartimento para pilas.
 9. Pulse la tecla SET durante 2 segundos aproximadamente.

¡AVISO! En caso de utilizar únicamente un sensor inalámbrico, se recomienda el canal 1 como ajuste por defecto.

9 Ajuste automático de hora

Después de encenderse, el aparato busca automáticamente la señal de radio. Tarda entre 3 y 8 minutos en completar este proceso.

Si la señal de radio se recibe correctamente, la fecha y la hora se ajustan automáticamente y aparece el símbolo de recepción.

Si no se recibe ninguna señal, proceda de la siguiente manera:

1. Pulse el botón RCC durante aproximadamente 2 segundos para iniciar de nuevo la recepción de la señal de radio.
2. Si aún así no se recibe ninguna señal de radio, debe ajustar la hora manualmente.

10 Configuración manual de la hora

1. En el modo de visualización normal, pulse el botón MODE durante unos 3 segundos para entrar en el modo de ajuste de la hora.
2. Los dígitos a ajustar parpadean.
3. Pulse el botón UP/CF o DOWN/RCC para cambiar el valor.
4. Pulse el botón MODE para confirmar y cambiar al siguiente paso.

-
5. Secuencia de configuración: Huso horario > Horas > Minutos > Año > Mes > Día > Idioma
 6. Por último, pulse el botón MODE para guardar los ajustes y salir del modo de ajuste.

11 Configuración de la alarma

1. Presione el botón MODE varias veces para seleccionar la función de alarma deseada: AL 1 o AL 2. La pantalla cambia a la hora de alarma configurada.
2. Pulse el botón MODE durante unos 3 segundos para cambiar al modo de configuración de la hora de alarma correspondiente.
3. El valor a ajustar parpadea.
4. Pulse el botón UP/CF o DOWN/RCC para cambiar el valor.
5. Pulse el botón MODE para confirmar y cambiar al siguiente ajuste.
6. Secuencia de los ajustes: Hora > minuto
7. Por último, pulse el botón MODE para guardar los ajustes y salir del modo de configuración.
8. En el modo de visualización normal, pulse el botón MODE para mostrar la hora de alarma deseada.
9. Para activar la alarma, pulse el botón ALARM en el modo de visualización normal hasta que aparezca el símbolo de alarma correspondiente (despertador).
10. Para desactivar la alarma, pulse el botón ALARM cuando se seleccione la hora de alarma hasta que deje de aparecer el símbolo de alarma correspondiente (despertador).

12 Función de repetición de la alarma

1. Pulse el botón SNZ/LIGHT durante unos 3 segundos para entrar en el ajuste del intervalo de tiempo de repetición de alarma. El dígito preajustado parpadea (03-20 minutos)
2. Pulse el botón UP/CF o DOWN/RCC para cambiar el valor.
3. Finalmente, pulse el botón SET para guardar los ajustes y salir del modo de ajuste.
4. Cuando suene la alarma, pulse el botón SNZ/LIGHT para activar la función de repetición de alarma. La alarma volverá a sonar al final del intervalo de tiempo previamente establecido.
5. Cuando suene la alarma, pulse cualquier otro botón para detener la alarma hasta que se alcance de nuevo la hora de alarma ajustada.

13 Transmisión automática de valores

Una vez que la fuente de alimentación está activada, la estación base mostrará las lecturas de medición para interiores. Las lecturas del sensor exterior se mostrarán en un plazo de 3 minutos después de encenderlo.

Si no se recibe ninguna señal, proceda de la siguiente manera:

Presione la tecla SCAN durante 3 segundos para iniciar de nuevo la recepción de las mediciones.

14 Visualizar modificación

En el modo de visualización normal, pulse el botón DOWN/RCC para cambiar la visualización de la hora entre el modo de 12 horas y el modo de 24 horas. En el modo de 12 horas,

se muestra símbolo "PM" para la hora entre las 12:00 y las 0:00, y no se muestra ninguna símbolo para las demás horas.

En el modo de visualización normal, pulse el botón UP/CF para alternar entre °C y °F al visualizar la unidad de temperatura.

En el modo de visualización normal, pulse el botón CH varias veces para visualizar los canales 1, 2, 3 o alternando automáticamente uno tras otro.

¡AVISO! La visualización de valores de diferentes canales requiere la conexión de varios sensores inalámbricos (no incluidos).

En el modo de visualización normal, pulse el botón ALERT varias veces para visualizar las alarmas configuradas una tras otra.

15 Alarma de valor máximo/mínimo

Ajustar la alarma de valor más alto/bajo

1. En el modo de visualización normal, presione el botón ALERT durante unos 3 segundos para entrar en el modo de ajuste de la alarma de temperatura. El primer valor a ajustar parpadea.
2. Pulse el botón UP/CF o DOWN/RCC para cambiar el valor.
3. Pulse el botón ALERT para confirmar y cambiar a la siguiente configuración.
4. Secuencia de configuración: Valor máximo de temperatura exterior > Valor mínimo de temperatura exterior > Valor máximo de temperatura interior > Valor mínimo de temperatura interior
5. Finalmente, pulse el botón ALERT para guardar los ajustes y volver al modo normal.

Activar o desactivar la alarma de valor más alto/bajo

6. En el modo de visualización normal, presione el botón ALERT prolongadamente para seleccionar el tipo de alarma de temperatura deseado (ALTA o BAJA). El tipo de alarma de temperatura se muestra debajo de la información del rango (OUT o IN).
7. Cuando se selecciona la alarma de temperatura, presione el botón UP/CF para activar o desactivar la alarma. Cuando se activa la alarma de temperatura, aparece el símbolo de alarma (campana) junto al tipo de alarma de temperatura correspondiente (ALTA o BAJA).
8. La alarma de temperatura suena cuando se alcanza la temperatura preestablecida para el rango respectivo (IN o OUT).
9. Presione cualquier tecla para detener la alarma.

16 Fases lunares

Esta estación meteorológica puede mostrar las fases lunares para la zona del Hemisferio Norte. Aquí la Luna aumenta desde la derecha. Esto se debe a que la parte de la Luna que

recibe los rayos del Sol se desplaza de derecha a izquierda en el hemisferio Norte. En la tabla siguiente se representan las fases lunares.

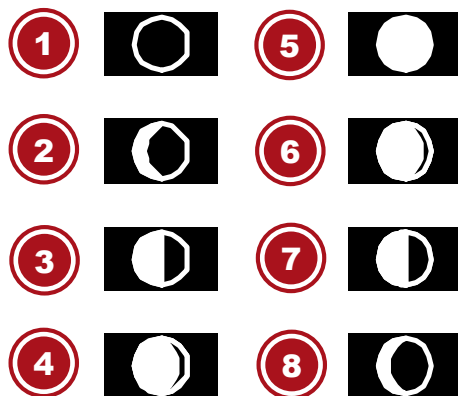
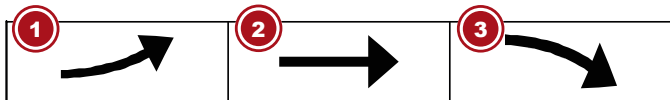


Fig. 3: Fases lunares en el Hemisferio Norte

1	Luna nueva	2	Luna creciente
3	Cuarto creciente	4	Luna gibosa creciente
5	Luna llena	6	Luna gibosa menguante
7	Cuarto menguante	8	Luna menguante

17 Flechas indicadoras de tendencia

La tendencia de la presión atmosférica para los próximos 60 minutos se indica con las flechas correspondientes junto al valor actual de la presión atmosférica:



1 Aumentando

2 Estable

3 Bajando

18 Visualización de la presión barométrica

La presión barométrica puede mostrarse en las unidades "HPA" e "inHg".

Para cambiar la unidad, pulse el botón UP/CF durante unos 3 segundos.

19 Reciclaje



Elimine los materiales de embalaje de acuerdo con su clase. Se puede obtener información sobre la eliminación de residuos adecuada con empresas municipales de gestión de residuos o en la agencia medioambiental.



No se deshaga de los dispositivos electrónicos tirándolos en la basura de su casa.



De conformidad la Directiva 2012/19/UE, sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (Directiva RAEE2), incorporada a la normativa nacional mediante el Real Decreto 110/2015, de 20 de febrero, el equipo eléctrico usado debe recogerse por separado y reciclarse de forma respetuosa con el medio ambiente.



Las pilas y baterías no deben eliminarse con la basura doméstica. Usted está obligado por ley a devolver las pilas y acumuladores usados después de su uso en nuestro punto de venta o un lugar próximo (por ejemplo, en el comercio o en los puntos de recogida municipales) de forma gratuita.

Las pilas y baterías están marcados con un símbolo de cubo de basura tachado y el símbolo químico del contaminante. "Cd" significa cadmio, "Hg" significa mercurio y "Pb" significa plomo.



Cd¹



Hg²



Pb³

20 Garantía

El periodo de garantía normal es de 2 años y comienza el día de la compra. Para beneficiarse de un periodo de garantía voluntario ampliado, como se indica en la caja de regalo, es necesario registrarse en nuestro sitio web.

Las condiciones completas de garantía, así como información relativa a la ampliación de la garantía y servicios, puede encontrarse en **www.bresser.de/warranty_terms**.

21 Declaración de Conformidad CE

CE Por la presente, Bresser GmbH declara que el tipo de equipo de radio con 7007201 cumple con la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad CE está disponible en la siguiente dirección de Internet www.bresser.de/download/7007201/CE/7007201_CE.pdf

Service

DE AT CH BE

Bei Fragen zum Produkt und eventuellen Reklamationen nehmen Sie bitte zunächst mit dem Service-Center Kontakt auf, vorzugsweise per E-Mail.

E-Mail: service@bresser.de

Telefon*: +49 28 72 80 74 210

BRESSER GmbH

Kundenservice
Gutenbergstr. 2
46414 Rhede
Deutschland

*Lokale Rufnummer in Deutschland (Die Höhe der Gebühren je Telefonat ist abhängig vom Tarif Ihres Telefonanbieters); Anrufe aus dem Ausland sind mit höheren Kosten verbunden.

GB IE

Please contact the service centre first for any questions regarding the product or claims, preferably by e-mail.

E-Mail: service@bresseruk.com

Telephone*: +44 1342 837 098

BRESSER UK Ltd.

Suite 3G, Eden House
Enterprise Way
Edenbridge, Kent TN8 6HF
Great Britain

*Number charged at local rates in the UK (the amount you will be charged per phone call will depend on the tariff of your phone provider); calls from abroad will involve higher costs.

FR BE

Si vous avez des questions concernant ce produit ou en cas de réclamations, veuillez prendre contact avec notre centre de services (de préférence via e-mail).

E-Mail: sav@bresser.fr

Téléphone*: 00 800 6343 7000

BRESSER France SARL

Pôle d'Activités de Nicopolis
314 Avenue des Chênes Verts
83170 Brignoles
France

*Prix d'un appel local depuis la France ou Belgique

NL BE

Als u met betrekking tot het product vragen of eventuele klachten heeft kunt u contact opnemen met het service centrum (bij voorkeur per e-mail).

E-Mail: info@bresserbenelux.nl

Telefoon*: +31 528 23 24 76

BRESSER Benelux

Smirnofstraat 8
7903 AX Hoogeveen
The Netherlands

*Het telefoonnummer wordt in het Nederland tegen lokaal tarief in rekening gebracht. Het bedrag dat u per gesprek in rekening gebracht zal worden, is afhankelijk van het tarief van uw telefoon provider; gesprekken vanuit het buitenland zullen hogere kosten met zich meebrengen.

ES PT

Si desea formular alguna pregunta sobre el producto o alguna eventual reclamación, le rogamos que se ponga en contacto con el centro de servicio técnico (de preferencia por e-mail).

E-Mail: servicio.iberia@bresser-iberia.es





Teléfono*: +34 91 67972 69

BRESSER Iberia SLU

c/Valdemorillo, 1 Nave B
P.I. Ventorro del Cano
28925 Alcorcón Madrid
España

*Número local de España (el importe de cada llamada telefónica dependen de las tarifas de los distribuidores); Las llamadas des del extranjero están ligadas a costes suplementarios..

Bresser GmbH
Gutenbergstraße 2
46414 Rhede · Germany
www.bresser.de

    @BresserEurope

